



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



Dette er en digital kopi af en bog, der har været bevaret i generationer på bibliotekshylder, før den omhyggeligt er scannet af Google som del af et projekt, der går ud på at gøre verdens bøger tilgængelige online.

Den har overlevet længe nok til, at ophavsretten er udløbet, og til at bogen er blevet offentlig ejendom. En offentligt ejet bog er en bog, der aldrig har været underlagt copyright, eller hvor de juridiske copyrightvilkår er udløbet. Om en bog er offentlig ejendom varierer fra land til land. Bøger, der er offentlig ejendom, er vores indblik i fortiden og repræsenterer en rigdom af historie, kultur og viden, der ofte er vanskelig at opdage.

Mærker, kommentarer og andre marginalnoter, der er vises i det oprindelige bind, vises i denne fil - en påmindelse om denne bogs lange rejse fra udgiver til et bibliotek og endelig til dig.

### **Retningslinjer for anvendelse**

Google er stolte over at indgå partnerskaber med biblioteker om at digitalisere offentligt ejede materialer og gøre dem bredt tilgængelige. Offentligt ejede bøger tilhører alle og vi er blot deres vogtere. Selvom dette arbejde er kostbart, så har vi taget skridt i retning af at forhindre misbrug fra kommerciel side, herunder placering af tekniske begrænsninger på automatiserede forespørgsler for fortsat at kunne tilvejebringe denne kilde.

Vi beder dig også om følgende:

- Anvend kun disse filer til ikke-kommercielt brug  
Vi designede Google Bogsøgning til enkeltpersoner, og vi beder dig om at bruge disse filer til personlige, ikke-kommercielle formål.
- Undlad at bruge automatiserede forespørgsler  
Undlad at sende automatiserede søgninger af nogen som helst art til Googles system. Hvis du foretager undersøgelse af maskinoversættelse, optisk tegngenkendelse eller andre områder, hvor adgangen til store mængder tekst er nyttig, bør du kontakte os. Vi opmuntrer til anvendelse af offentligt ejede materialer til disse formål, og kan måske hjælpe.
- Bevar tilegnelse  
Det Google-"vandmærke" du ser på hver fil er en vigtig måde at fortælle mennesker om dette projekt og hjælpe dem med at finde yderligere materialer ved brug af Google Bogsøgning. Lad være med at fjerne det.
- Overhold reglerne  
Uanset hvad du bruger, skal du huske, at du er ansvarlig for at sikre, at det du gør er lovligt. Antag ikke, at bare fordi vi tror, at en bog er offentlig ejendom for brugere i USA, at værket også er offentlig ejendom for brugere i andre lande. Om en bog stadig er underlagt copyright varierer fra land til land, og vi kan ikke tilbyde vejledning i, om en bestemt anvendelse af en bog er tilladt. Antag ikke at en bogs tilstedeværelse i Google Bogsøgning betyder, at den kan bruges på enhver måde overalt i verden. Erstatningspligten for krænkelse af copyright kan være ganske alvorlig.

### **Om Google Bogsøgning**

Det er Googles mission at organisere alverdens oplysninger for at gøre dem almindeligt tilgængelige og nyttige. Google Bogsøgning hjælper læsere med at opdage alverdens bøger, samtidig med at det hjælper forfattere og udgivere med at nå nye målgrupper. Du kan søge gennem hele teksten i denne bog på internettet på <http://books.google.com>















**DANSK-NORSK—ENGELSK**

# ORDBOG

AF

**A. LARSEN.**

**TREDJE UDGAVE.**

**GENNEMSET AF Johannes Magnussen.**



**KØBENHAVN.**

**GYLDENDALSKE BOGHANDELS FORLAG (F. HEGEL & SØN).**

**GRÆKEN BOGTRYKKERI**

**1897.**

*Lv*

PD 3640

L3

1847

(~~439.832~~

~~L335~~

C.3







## VIII

dermed; tværtimod er denne Brug vildledende, idet den let vækker den Forestilling, at Infinitivsmærket skulde være mere nødvendigt eller brugeligt i Engelsk end i vort Sprog, hvad der ingenlunde er Tilfældet.

April 1888.

A. Larsen.

Denne, tredje, Udgave er efter Forfatterens Død gennemset af undertegnede, der har foretaget nogle Rettelser, gjort en Del Tilføjelser og bragt Rettskrivningen i Overensstemmelse med den af Kultusministeriet befalede. Skulde der findes enkelte Smaamangler i fidsnævnte Henseende, skyldes det nærmest Hensyn til Bogens norske Del.

April 1897.

Johannes Magnussen.



































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































































## Rettelser, CORRIGENDA.

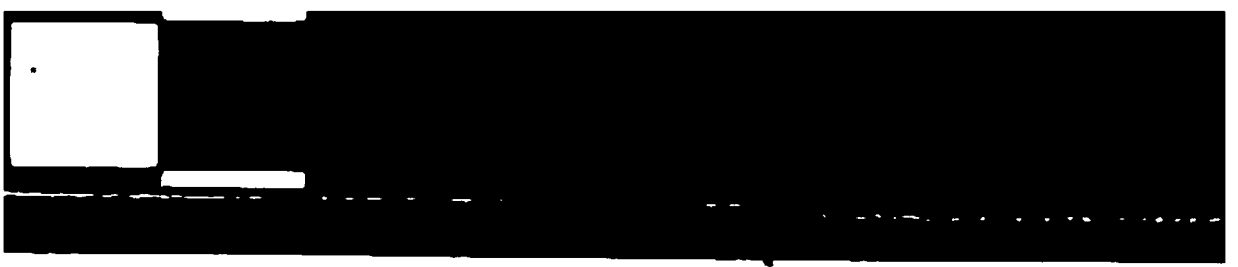
Bed en Fejltagelse er Artiklen Rerue sat under Rærue.

## SIGNS AND ABBREVIATIONS.

-	signifies that either the leading word of an article, or that part of it which stands before the vertical stroke  , is to be repeated.	=	equal, the same.
-	replaces the Danish word in question.	+	rare sjælden.
†	Danish (not used in Norway).	†	obsolete forældet.
*	Norwegian (not used in Denmark).	F	colloquial daglig Tale.
		p	popular, vulgar, lavt, simpelt.
		⚓	naval term Sømandssprog.
		☞	botany.

<i>a</i>	adjective.	[fr.]	French, and keeping the French pronunciation.
<i>abs</i>	absolutely.	<i>geol</i>	geology.
<i>adv</i>	adverb.	<i>geom</i>	geometry.
<i>agr</i>	agriculture.	<i>gram</i>	grammar.
<i>alm.</i>	commonly.	<i>her</i>	heraldry.
<i>amr</i>	American.	<i>i Alm.</i>	commonly.
<i>anat</i>	anatomy.	<i>imp</i>	the imperfect tense.
<i>arch</i>	architecture.	<i>int</i>	interjection.
<i>archæ</i>	archæology.	<i>iron</i>	ironically.
<i>ast</i>	astronomy.	<i>istf.</i>	instead of istedenfor.
<i>Bet.</i>	signification.	<i>joc</i>	jocularly spøgende.
<i>bibl</i>	biblical.	<i>jur</i>	law term juridisk Udtryk.
<i>c</i>	common gender Fælleskøn (taking the article en, den).	<i>jvf.</i>	compare jævnfør.
<i>chem</i>	chemistry.	<i>log.</i>	logic.
<i>chir</i>	surgery Kirurgi.	<i>m.</i>	with med.
<i>coll</i>	collectively.	<i>mat</i>	mathematics.
<i>comp</i>	comparative.	<i>med</i>	medicine.
<i>conc</i>	concrete konkret.	<i>merc</i>	mercantile Handelsprog.
<i>conj</i>	conjunction.	<i>met</i>	metallurgy.
<i>cont</i>	contemptuously foragteligt.	<i>mil</i>	military.
<i>def</i>	definite bestemt.	<i>min</i>	mineralogy; mining Bjærgværk brift.
(Dmp.)	steam-engine Dampmaskine.	<i>mus</i>	music.
<i>d. D.</i>	this word, these words.	<i>n</i>	neuter Intetkøn.
<i>d. f.</i>	the same.	<i>ndf.</i>	below nedenfor.
<i>d. f. f.</i>	the same as.	<i>nt.</i>	something noget.
[e.]	English.	<i>ogj.</i>	even ogsaa.
<i>egl.</i>	properly.	<i>o. l.</i>	and the like og lignende.
<i>el.</i>	or.	<i>opt</i>	optics.
<i>esp</i>	especially.	<i>ord</i>	ordinal number Ordenstal.
<i>f. Etz.</i>	for instance.	<i>orig</i>	originally.
<i>fig</i>	figuratively.	<i>osv.</i>	etc. og saa videre.
<i>fort</i>	fortification.		

	above ovenfor.	[t.]	German Tyft (Germanisme signes overflødig eller ikke ret raliseret).
	on paa.		
t	participle.	tel	telegraphy.
l	philosophy.	theol	theology.
s	physics.	Tilf.	case Tilfælde.
	plural Flertal.	typ	typography Bogtryk.
t	poetical digterisk.	ud.	without uden.
n	pronoun Pronomen.	v	verb.
o	provincial.	v.	by ved.
op	preposition.	od	deponent.
	reflexive.	oet	veterinary art Dyrlægekunst.
	noun Substantiv.	vi	intransitive verb.
	Scotch.	op	passive verb.
f.	compounds Sammensætninger.	or	reflexive verb.
	sport Jagt.	ot	transitive verb.
	something noget.	zoo	zoology.
	superlative; supine Supinum		



GENERAL BOOK BINDING CO.

QUALITY CONTROL MARK







